

نسخه سی ۱۰ غروشدور

صاحبی، مدیری محرری :



اسلامك نفعنه خادم مقالات
مع الت شكر قبول ونشراولونور
يازانك شخصيتي دكل، يازينك اهيتي
نظردفته آئينير .
كلن يازيلردن شايدان قبول كورولنار:
تاريخ صيراسيله درج ايديلير .

مخفل

۱۳۳۸

علمی، ادبی، اجتماعی و شیمیایی
شهری مجموعه در

۱۳۴۱ محررانه مخصوص نسخه

عدد : ۲۷

اداره خانه سی : آق سرایده
ملا کورانی محله سنده مهتر
سوقاغنده ۳ نورمولو خانه

مرکز توزیعی :

باب عالی جاده سنده (اتحاد
تجارت) کتبخانه سی

آبونه بدلی :

سنه لکی ۱۲۰ غروش

آلتی آیلنی ۶۰

اوج آیلنی ۳۰

جلد : ۳

مندرجات :

مخفل علمی : تبریک . تشکر ، رسم مصحف عثمانی مسئله سی — از میرلی اسماعیل حتی بك . انسان هانکی
دور مخلوقیدر ؟ — عبدالقیاض توفیق بك .

مخفل ادبی : محفل عرفان — جناب شهاب الدین بك، ابوالفتح البستی بك برقصیده سی و منظوم ترجمه سی —
دیاربکرلی سعید پاشا مرحوم . برقطعه — اسکدارلی طلعت بك ، دوشوندم — عبدالعزیز مجدی
افندی ، غزل — نابید ، سالی تاریخ — طاهر المولوی .

مخفل تاریخی : ام عماره رضی الله عنها — طاهر المولوی . سید برهان الدین — فریدون نافذ چلبی افندی .
بابلك — احسان محوی . داود پاشا قیشله سی اوکنده اوق آیشی — طاهر المولوی .

ماضيك دها قارائق زمانلرنده بارز انسان ازلرينه
تصادف ايلدى .

صوك سئلرده اراضى نالته بى تشكيل ايدن
(ميوسن) (پليوسن) قسملرنده ، ذى شعور
مخلوقات طرفندن يونيلوب ايشلنديكنه شمه ايديله ميان
چاقاق طاشي اوانى ، فيل ديشى مصنوعات ،
باخصوص (قحف وفخذ بشر) كچي عظام ظهور
ايدرك ترده محل براقياجق درجه ده مسئله يي
توضيح ايتشدر .

نجه كيفيت تبعلك انازك نقطه سى ، (سوق
طبيعى) نك ، ثابت ، حدسى ، تلقيناي خارجه
چيقا بيلوب (عقل وشعور) . مستند قابليت
كوستره بيلديكمز زمانى بولقدرد . يوقسه عضوى
موجوديتهز مبدأ آرامق قدر معاسز برشى اولاماز .
زيرا هانكي زمره عضويه يي كرى به دوغرى تعقيب
ايدرسهك ايدلم ، رشته تسلسلك حياتك ارض
اوزرنده كي ايلك نقطه انتاشنه دايا ناجنى بديهدر .
بونقطه نظره كوره ، ارضى وعضوى بر مخلوق
اولقدن خارج اولميان انسانى ده ، استحاله وتكامل
قانونلرندن غير متأثر فرض ايتك قدر فائده سز
برغفلت اوله ماز .

قرآن مين بو جهتلىرى بك كوزل تنوير
بو يوريور . انسانك (بالحيقندن) يعنى مخلوقات
هوايه يه ايلك مشيمه اولان ماده دن خلق بو يوريلوب ،
متعدد « يوم قرآنى » ده - يعنى ادوارزه بولور يه ده -
تريه - يعنى تكامل - ايدله ايدله (اشرف مخلوقات)
بايه سنه ايرديكى ، كتاب مينده مصر حدر .

استحاله ، تكامل كيفيتلرينك بورموز ازلدن
قوتلى مؤيدانى اولورمى ؟

خلق مترك (طين) دن ابتدا ايتسى حقمده كي
امر الهى ، ظهور مترك ادوار رسويه به تصادف
ايتديكنه ، « سبح اسم ربك ... فجعله غناء احوى »

آيات سبحانيه سى ده عضوى تشكلمز اعتباريله ، دور
فحمى به بيله تقدم ايلديكمزه بك مهم اشارت لردر .

انسانيتك حقيقى تكون زمانى بولمق ، عضوى
دكل ، شعورى ، ادراكى ، مبدأ مزي تعيين ايتمكه
ممکن اولور . عضوى تشكلمزه ، حيوانلردن تفرد
ايدله جك آثار ادراك كوستره جك درجه ده شعورى
قابليت مزر آراسنده ، نه قدر زمان ، تكامل تريبه يه
معروض قالد يغمزى آ كلامق ايتسينلر ، دور فحمى
ايله اراضى نالته نك (پليوسن) تشكلاتى آراسنده كچن
(اون مايونلرجه) سنه يي كوز اوكنه كتير ميليدر .
باقكز ، هنوز هيچ بروادى ده صوك سوزنى
سويله يه مه مش اولان علمى حركت لر ، ناصل يواش
يواش حقايق فرقانيه به دوغرى كيديور !!

عبد الفياضه نوفى

محففل ادبى :

محففل عرفانه

بايتختمزده ايكي سنه دنبرى « محفل » ناميله بر
مجموعه موقوته نشر اولونيور . بك محترم و بك
مقدرد استادمز طاهر المولوى بك او مجموعه نك
ايلك نسخه سنه درج ايتديكى مقدمه ده رساله نك
مندرجات اعتباريله نافع و قيمتدار اوله جفنى وعد
ايتشدى . هيچ كيمسه نك بنى تكذيب ايدله ميه -
جكندن امين اوله رق ادعا ايدله بيليرم كه هيچ بر
وعد بوقدر قيدله انجاز ايدله مشدر . برهفته دنبرى
محففل ايچنده تام مناسبيله مستغرق استفاديم .
بزده شيمدى يه قدر بونستنده مفيد بر رساله
موقوته نشرينه هيچ كيمسه موفق اولاماشدى .
محفله حقيقه ثمين وكزين برخزينه معارف بولدم .
بونى بزه احضار واتحاف ايدن طاهر المولوى بك
اقتدى بى عن صميم تبريك ايله كنديسنه عرفان
ملككت نامنه عرض شكرانى بروجيه عدايد پيورم .

« محل » رسائل موجوده و آفله نك بی شبهه اك مفیدی اولدینی حالدہ مع الاسف ایشیتدم که اک آرزو صاتیلا نلردن بری ایش . بومشتری نقصانك سبی شودر که « محل » ك مدیری کی محرر لریده اعلان نام و کسب شهرتدن مجتنب ، حجاب تواضع ایچنده متحذر ذاتلردر . اسملرینی چوغمزك طانیما دیغمز ، جمهور علما و عرفانك بر کرده محفله اثرلرینی کوروکز : هینچ شبهه یوق که تقدیر و حیرتکز آنجق سعه استفاضه کزله مناسب اوله جق در . کندی حسابمه او رساله لردن یدی کونده علمی ، ادبی ، دینی او قدر معلومات نافعہ استحصال ایتدم که یوز جلد کتاب او قومش اولسه بوقدر متنوع و واسع صورتده استفاده ایده مردم .

مندرجاتنك اقسام منظومه سنی بر طرفه بر اقیورم . چونکه اونلره معادل نشیده لره باشقه مجموعه لرده ده راست کله بیلیرز . فقط مشورینی تشکیل ایدن مقالات علمیه و ادبیه الحق حرز دماغ ایدیلر جک برر جوهر دانه تبس در . بر آزاوتانه رق اعتراف ایده جکم که علماً و ادباً « بیوکلریمز » ك چوغنی بن محفله طانیدم . دعوائی معرفتله قول صالایانلر منر آره سنده قاج کیشی وارد که مثلاً (خباب بن الارت) یاخود (مصعب بن عمیر) یاخود (ابوذر غفاری) کیم در ، سؤالنه جواب کافی تدارك ایده بیلسین . حتی ادبیات ایرانیه بیکانه اولمایانلر مزدن قاجی غنی کشمیری بی طانیر ؟ « محل » اله کچمه مش اولسه یدی (عبدالله بن هجش بن ریاب الاسدی) حضرتلرینی بن زره دن اوکرده جکم ؟

دیگر جهتدن ینه محفله او قود یغ « مسلمانلغك مدینته خدمتلی » عنوانی سلسله مقالاتی مصرلی زیدانینك اثر محائلنه مرجع بولدم . زیرا معلوم اولدینی اوزره زیدانی بالخاصه امویه و عباسیه مدینتلی

اوزرنده اصرار ایتش و عصر سعادتی تحت اجمالده بر ایشدی . استاد من طاهر المولوی بك افندی اینسه علی الخصوص او عصر مباركك مائر مدینتی تبس ایدیور . معاشر اسلاجه بالطبع ده اقیمتداردر . بولردن ماعدا محفله حقایق دینیه ، تصوف ، حکمت اسلامیه ، ادبیات عربیه ، ادبیات ایرانیه و ادبیات عثمانیه به دائر بری برندن مفید و هپی کمال وقوف واستکناه ایله یازلمش بك چوق مقاله لر وار .

الحاصل بنم بعدالمطالعه ایدیندیکم قناعت کوره محفله بر سطر بیلر بوقدر که یالسانی ، یا ادبی یا خود تاریخی و یا فلسفی بر قیمتی اولماسین . محفلک مندرجاتنده مقدار کفایده تنوع بولنمادیغنی ادعا ایدنلر صانیورم که دعوالرنده محق دکدرلر . مفید اولمق و منافی اسلامیت اولماق شرطلریله هر بحثه محل صحیفه لرینی کشاده حس ایتدم . نظریات عتیقه کی قنون جدیدده محفله بك اعلی بر بولیور . تلقق کی مخلصات غربیه به واریجه به قدر هر نفیسه علم و ادب اوراده محل قبول بولمش . امینم که اگر ادبیات غربیه متخصصلری محفله معاونت قلمیه ده بولمق ایسته مش اولسه لردی همتلوی طاهر المولوی بك طرفندن مشکور کوریلر جک و اثرلری هیچ بر صورتله روی استقال کورمیه جکدی . محفله معارف غربیه به تخصیص ایدیلن صحیفه لرك قحطندن متخصصلری مسئول طو تلق لازم کلیر . وهان تبشیر ایده یم که رساله سنك بو نقصانی جبر ایچون طاهر بك استاد منر اوروا ادبیاتنه واقف ذواتدن بهضیلرینك رفاقت تحریریه سنی تأمین ایتش در : بو ذوات صره سنده استاد منك عاجزی ده خاطر لاش اولماسیله مباحی یم .

محل مندرجاتنك نه قدر فائده لی اولدقلرینی بر مثال ایله کوسترمش اولمق ایچون سنه هجریه

و شهر قریه حقنده کی مقاله لردن بعضی اقطاعانده بولنه جنم . تاریخ هجری حقنده دینیلورکه :

— بین المسلمین جاری و معتبر اولان بوتاریخ ، مکه افقرندن طوفان آفتاب رسالتک سمت الرأس مدینه یه یوکسلسندن یعنی بلده مبارکه طیه نك هجرت محمدیه ایله تشرف ایتهمندن باشلار . فقط بومبدأ تاریخی عصر سعادتده دکل دور فاروقیده قبول اولمش در . اوندن اول قوم عربک ثابت و منتظم بر تاریخی یوقدی . بر ایشک پک اسکی زمانده وقوعی آ کلامق ایستلرسه (کان ذلک زمن الفطحل) دیرلر و [فانک کسری ، طانک فتیح ، حانک و لامک سکونی ایله] فطحل کلمه سندن نوح علیه السلام دورینی یاخود خلقت آدمین مقدمکی زمانی قصد ایدرلردی ... بزم (جنوز زمانندن قالما) تعبیر عامیانه سی کبی برده (عادی) نسبی واردی که بونکله ده عاد قومندن بقیه واسکیدن قاله معناسنی آ کلارلردی . فطحل زمانندن سوکره بویویه جک واهمیتلی وقایعی تعیین زمانه مدار اتخاذا ایشلردی . مثلاً حجاز عربلری (وقعه فیلدن شو قدر ییل مقدم) یاخود (کعبک وفاتندن بو قدر سنه سوکره) دیرلردی ... بو وقایعک مک مشهور و مبدأ تاریخ اولمق اوزره مذکور بولونانلری شونلردی : حضرت ابراهیمک آتسه آتایشی ، کعبه مکرمه نك ابراهیم و اسماعیل علیه السلام طرفندن یاییلیشی ، (بنی معد) ک مکدن چیقوب اطرافه داغیلیشی ، (سعد) ، (نهد) ، (جهینه) قبائلک تهامیه چیقیشی ، اجداد پیغمبریدن (کعب بن لؤی) ک وفاتی ، وقعه فیل ... عربلرجه بر مبدأ تاریخی اولما مقله برابر بر سنه قریه اون ایکی آی اعتبار ایدیلر (و محرم) سنه باشی اولمق اوزره شهر عربیه نك بیلیدیکمز اسملری زبازرد بولونور ایدی . بو اون

ایکی آیک (رجب) ، (ذی القعده) ، (ذی الحجه) و (محرم) دن عبارت اولان در دینه (اشهر حرم) دیرلر و اونلر ایچنده جدال و قتالی فسق و فجور صایارلردی . اشهر حرمک تک بولونان رجبی (فرد) ، متوالی اولان دیکر اوچی (سرد) کله لر یله توصیف اولورلردی . رجبه - مکرم الاثمه و زنده - منصل الاسنه) ، (أصب) ، (أصم) ، محرمه ده (الحرام) و صفلرینی ویرلردی . چونکه محرمک حلولی مزاراقلرک تمرنی چیقاریر و الله کی سلاحلری دوکر یعنی براقدیرلردی . رجب آینک استمداده قارشق قولاقلری صاغیردی ، زیرا ایچنده استغاثه یی موجب بر حرکت اولمازدی . محرمه ایسه جنک و جدال حرام قیلنمشدی ... لکن کرب عهده نبویه و کرب دور صدیقده مبدأ تاریخ اتخاذا اولونمادی . هجرتک اون آلتیجی سنه سی اواخرنده ، یاخود اون یدنجی ییلی اوائلنده خلیفه معظم فاروق اعظم رضی الله عنه حضرتلرینک امر یله مدینه ده بر مجلس تشکیل ایدیلرک تاریخ مسأله سی موضوع بحث اولدی ، جناب علینک تکلیفی و اعضای مجلسک بالاتفاق قبولیه هجرت محمدیه تاریخ اسلامی یه مبدأ و محرمک کافی السابق شهر عربیه ایچون باشلانغیج اتخاذا قرارلاشدی . سینه کلنجه : دور فاروقیده ابرازایدیلن بر بورج سندنده میعاد تأدییه اولمق اوزره کوسترلن شعبانک کچن شعبانمی ، کله جک شعبانمی اولدیفی کسیدیر یله - مه مشدی . او صروده به صره والیسی (ابو موسی الاشعری) دن کاین بر تحریر اتده مقام خلافتدن وارد اولان محمدرانک هانکیسی اوله هانکیسی سوکره و هانکیصنک حکمی ایله عمل لازم کلدیکی بیله مدیکی جهنله شو حاله بر چاره بولونما سی تمنی ایدیلورلردی .

ایشته محفل هب بویله تاریخی ، دینی ، لقوی ،

محفلی یاشاتمغه چالیشمالی یز . امت مرحومه مزك
 مشیمه مصائی چهل اولدینی آرتق هر کسجه مسلم
 بر قضیه حکمی آلدی . جهله قارشى مجاهده
 ماهیتده اولان نشریات مفیدینی رغبتله تشویق
 ایتك هم بروجیه تعلم همده بر وظیفه حیت در .
 محفله رغبت کوستره جك قارئلرم دن هیچ بری
 حرکتدن نادم اولمایه جود در ، مندرجاتی او قدر
 نافع ونفیس در .

جناب شراب المین

ادبی معلومات واثار تتبعات ایله مالا مال در .
 « او کرمك » شوق نجیبی روحلرند حسی ایدن
 قارئلرمه بوقیمتدار مجموعه نك مطالعه سینه موافقتی
 کال خلوص ایله توصیه ایدرم . بر سینه نك محفل
 نسخهلرینك مجموع اجرتی بر رومان فیض آسندن
 یوکسك اولمادیغنه نظراً او رساله مفیده نك ایکی
 سینه نك قوللکسیونى ایدینه جك قارئلرم امین
 اولایبایرکه باره لرینی احسن صورله صرف ایتمش
 اولاجقلردر . مملکتیمزك حیات صرفانی جرمتنه

ابوالفتح البستی نك بر قصیده سی و منظوم ترجمه سی

یکن نسخه دن مایه :

مقصودنده خالقك غیرندن امداد استین
 بیلملیدر ناصری باعجز ، یاخذلان اولور
 منع خیری اعتیاد ایتمکدن ایله احتراز
 مانع خیره نه اخوان ونه ده خلان اولور
 میل خلقی جلب ایدر جود وسخاوت کوسترن
 اهل بخلک مالی خلق ایچره آکافتان اولور
 خلقدن مأمون اولور هر کیمدن اولسه خلق امین
 حسن القتلہ قریالین اولان شادان اولور
 چشمی سمت هواى نفسه تمديد ایدن
 خسر اولنجه حق رؤیت ایلز حیران اولور
 هر مشقت اختلاط غیردن ایلر ظهور
 چونکه خلقك حکم طبیی مائل عدوان اولور
 ایلیان قنیشه میل احبابك احوالی
 انلوك بك چوغنی خائن بولوب غضبان اولور
 مشورت ایلر سه هر کیم که ضرور دهر ایچون
 اطلاعاتی جهانك طبیعه برهان اولور
 تخم شری زرع ایدن شر وفساد ایلر حصاد
 عاقبت افعال شره میل ایدن ندمان اولور
 کیم که اهل شره رغبتله اولور سه همنشین
 هر شریر آنک قیصنده برر ثعبان اولور

من استعان بغیرالله فی طلب
 فان ناصره عجز وخذلان
 من کان للخیر مانعاً فلیس له
 علی الحقیقه اخوان واخذان
 من جاء بالمال مال الناس قاطبة
 الیه والمال للانسان فتان
 من سالم الناس یسلم من غوائلهم
 وعاش وهو قری العین جذلان
 من مد طرفاً لفرط الجهل نحو هوی
 اغضی علی الحق یوماً وهو خزیان
 من عاشر الناس لاقی منهم نصباً
 لان سوسهم بنی وعدوان
 ومن یفتش عن الاخوان یقلهم
 فجل اخوان هذا العصر خوان
 من استشار ضرور الدهر قام له
 علی حقیقه طبع الدهر برهان
 من یزرع الشر یحصد فی عواقبه
 ندامة ولحصه الزرع ابان
 من استنام الی الاشرار نام وفی
 قیصه منهم صل وثعبان